



Mastercool[®] Inc.
"World Class Quality"

English

Deutsch

Français

Español

Italiano

Nederlands

Portuguese

OPERATING INSTRUCTIONS

TORQUE WRENCH KIT

MODEL#-70078



BEDIENUNGSANLEITUNG

**BEDIENUNGSANLEITUNG
DREHMOMENTSCHLÜSSELSATZ**

MODELL#-70078

MANUEL D'OPÉRATION

**INSTRUCTIONS KIT CLE
DYNAMOMETRIQUE**

MODÈLE#-70078

INSTRUCCIONES DE OPERACION

LLAVE DE TORQUE

MODELO#-70078

ISTRUZIONI PER L'USO

**ISTRUZIONI PER L'USO DEL
KIT-CHIAVE DINAMOMETRICA**

MODELLO#-70078

INSTRUCTIES

**AANWIJZINGEN KIT
DYNAMOMETRISCHE SLEUTEL**

MODEL#-70078

MANUAL DE OPERAÇÃO

KIT CHAVE TORQUIMETRO

MODELO#-70078

INSTRUCTIONS KIT CLE DYNAMOMETRIQUE

AVERTISSEMENT :

Afin d'éviter d'endommager votre outil, ne jamais le régler au-dessous de 10 newton mètres.

1. Tenir la clé de manière que la flèche de direction et l'échelle soient visibles.
2. Débloquer la poignée moletée en desserrant l'écrou de blocage arrière dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
3. Tourner la poignée moletée dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à approcher la valeur désirée de l'échelle.
4. Procéder comme suit :
 - pour des valeurs de 10, 18, 42 : tourner lentement la poignée moletée jusqu'à ce que le repère 10, 18, 42 sur la poignée coïncide avec l'échelle verticale.
 - pour des valeurs de 55, 68, 75 : tourner lentement la poignée moletée jusqu'à ce que le repère 0 sur la poignée coïncide avec l'échelle verticale.

Réglage	Repère échelle verticale	Repère poignée
100 kg x cm (10Nm)	10	10
180 kg x cm (18Nm)	16/18	16/18
420 kg x cm (42Nm)	42	42
550 kg x cm (55Nm)	55	0
650 kg x cm (65Nm)	65	0
750 kg x cm (75Nm)	75	0

* Pour des valeurs de couple différentes, vous pouvez commencer avec la valeur de la table et augmenter ou diminuer le couple en tournant la poignée. Chaque repère correspond à 10kg x cm (1Nm.)

5. Bloquer le réglage du couple en vissant l'écrou de blocage dans le sens des aiguilles d'une montre. Quand le couple de serrage désiré est atteint, vous entendrez un clic.

AVERTISSEMENT :

- Afin d'éviter d'endommager votre outil, relâcher la pression sur la clé après avoir atteint le couple de serrage désiré.
- Ramener toujours la clé à la valeur minimum après utilisation afin de maintenir la précision du couple.
- Si la clé ne doit pas être utilisée pendant une longue période de temps, effectuer quelques clics avec le couple à la plus basse valeur de l'échelle, de manière que la clé se lubrifie elle-même.
- La face de la fourche avec le numéro sur celle-ci doit être du même côté que la flèche de direction et l'échelle.

Réglage	Utilisation	Clé
180kg x cm (18Nm)	Pression traditionnelle et R410A	17
420kg x cm (42Nm)	Pression traditionnelle et R410A	19
550kg x cm (55Nm)	Pression traditionnelle	22
550kg x cm (55Nm)	R410A	25
650kg x cm (65Nm)	Pression traditionnelle	28
650kg x cm (65Nm)	R410A	32